

Решение на Общия съд от 12 май 2015 г. — Unión de Almacenistas de Hierros de España/Комисия
(Дело T-623/13) ⁽¹⁾

(Достъп до документи — Регламент (ЕО) № 1049/2001 — Документи във връзка с две испански производства в областта на конкуренцията — Документи, предадени на Комисията от национален орган по конкуренция в рамките на сътрудничеството, предвидено в разпоредбите на правото на Съюза — Отказ да бъде предоставен достъп — Изключение, свързано със защитата на целите на дейности по инспектиране, разследване и одит — Изключение, свързано със защитата на търговските интереси на трето лице — Липса на задължение на съответната институция за извършване на конкретна и индивидуална проверка на съдържанието на документите, посочени в заявлението за достъп, когато въпросното разследване е окончателно приключило — Липса на необходимост от процесуално-организационно действие, с което се иска представянето на спорните документи — Невземане предвид на особеното положение на заявителя)

(2015/С 213/55)

Език на производството: испански

Страни

Жалбоподател: Unión de Almacenistas de Hierros de España (Мадрид, Испания) (представители: А. Creus Carreras и А. Valiente Martin, avocat)

Отговорник: Европейска комисия (представители: J. Vaquero Cruz и F. Clotuche-Duvieusart)

Встъпила страна в подкрепа на ответника: Федерална република Германия (представители: Т. Henze, К. Petersen и А. Lippstreu)

Предмет

Искане за отмяна на решението на Комисията от 18 септември 2013 г. за отказ да се предостави на жалбоподателя достъп до определени документи, свързани с разменената между Комисията и Comisión Nacional de la Competencia (CNC, испанската национална комисия по конкуренция) кореспонденция относно две национални производства, образувани от последната

Диспозитив

- 1) Отхвърля жалбата.
- 2) Unión de Almacenistas de Hierros de España понася направените от него съдебни разноски, както и тези на Европейската комисия.
- 3) Федерална република Германия понася направените от нея съдебни разноски.

⁽¹⁾ ОВ С 24, 25.1.2014 г.

Решение на Общия съд от 12 май 2015 г. — Чешка република/Комисия
(Дело T-51/14) ⁽¹⁾

(Схема за храните с традиционно специфичен характер — Регламент (ЕО) № 1151/2012 — Отхвърляне на заявка за вписване на наименованието „romazánkové máslo“ (масло за мазане) в регистъра на храните с традиционно специфичен характер — Връзка с разпоредбите на Регламент (ЕО) № 1234/2007, които определят условията за използване на търговското наименование „масло“)

(2015/С 213/56)

Език на производството: чешки

Страни

Жалбоподател: Чешка република (представители: М. Smolek, J. Vlácil и J. Vitáková)

Отговорник: Европейска комисия (представители: J. Guillem Carrau, Z. Malúšková и K. Walkerová)

Предмет

Искане за отмяна на Решение за изпълнение 2013/658/ЕС на Комисията от 13 ноември 2013 година за отхвърляне на заявка за вписване в регистъра на храните с традиционно специфичен характер, предвиден в Регламент (ЕС) № 1151/2012 на Европейския парламент и на Съвета (Pomazánkové máslo (ХТСХ) (ОВ L 305, стр. 22).

Диспозитив

- 1) Отхвърля жалбата.
- 2) Осъжда Чешката република да заплати съдебните разноски.

⁽¹⁾ ОВ С 93, 29.3.2014 г.

Решение на Общия съд от 19 май 2015 г. — Swatch/СХВП — Panavision Europe (SWATCHBALL)

(Дело T-71/14) ⁽¹⁾

(Марка на Общността — Производство по възражение — Заявка за словна марка на Общността „SWATCHBALL“ — Словна и фигуративна марка на Общността и международни словни и фигуративни марки „SWATCH“ и „swatch“ — Относително основание за отказ — Увреждане на добрата репутация — Член 8, параграф 5 от Регламент (ЕО) № 207/2009)

(2015/С 213/57)

Език на производството: английски

Страни

Жалбоподател: Swatch AG (Бил, Швейцария) (представител: P. González-Bueno Catalán de Ocón, avocat)

Отговорник: Служба за хармонизация във вътрешния пазар (марки, дизайни и модели) (представител: J. Crespo Carrillo)

Друга страна в производството пред апелативния състав на СХВП: Panavision Europe Ltd (Грийнфорд, Обединено кралство)

Предмет

Жалба срещу решението на втори апелативен състав на СХВП от 11 ноември 2013 г. (преписка R 470/2012-2), постановено в производство по възражение между Swatch AG и Panavision Europe Ltd.

Диспозитив

- 1) Отхвърля жалбата.
- 2) Осъжда Swatch AG да заплати съдебните разноски.

⁽¹⁾ ОВ С 129, 28.4.2014 г.